



Comune di Modena

Settore Servizi Educativi

SERVIZIO SISTEMA EDUCATIVO-SCOLASTICO

Modena, 07.07.20

P.g. 167747

Ai genitori dei bambini e delle bambine
frequentanti le scuole primarie cittadine

Oggetto: novità per la fornitura gratuita dei libri per gli studenti frequentanti le scuole primarie.

Gentili genitori,

per il prossimo anno scolastico 2020-21 non verranno più fornite le cedole librarie cartacee, ma vi potrete recare direttamente presso uno dei rivenditori di libri iscritti all'albo comunale per prenotare e ritirare gratuitamente i libri di testo.

Sarà necessario solamente recarsi, muniti di codice fiscale del/la proprio/a figlio/a, presso uno dei rivenditori iscritti all'albo e prenotare i libri necessari. In fase di ritiro dovrete poi presentare anche il codice fiscale della persona che ritira materialmente i libri, per concludere l'operazione di fornitura.

Allegato alla presente comunicazione trovate un primo elenco di librai iscritti all'albo, ma sulla pagina www.comune.modena.it/istruzione/scuola-primaria/cedole-librarie l'elenco delle librerie aderenti verrà aggiornato periodicamente con i nominativi delle nuove adesioni, e troverete tutte le informazioni aggiornate.

Per ogni informazione in merito potete inviare una mail a cedole.libri@comune.modena.it, oppure contattare i numeri 059.2032771 – 2032708

Cordiali saluti.

La dirigente
Paola Francia

**Comune di Modena***foglio segue n. 2*

To parents of students attending city
primary schools

Re: news regarding the free supply of books for primary school students.

Dear parents,

Book coupons will no longer be provided for this coming school year 2020/21. Instead, you will be able to go directly to one of the booksellers listed in the municipal register to book and pick the textbooks up free of charge.

You will need to have your child's tax identification number with you and show it to the bookseller listed in the municipal register and make the necessary booking. The person picking the books up will need to show his/her tax identification number to complete the operation.

Attached to this communication, you will find an initial list of booksellers on the register. This list will be periodically updated on the page www.comune.modena.it/istruzione/scuola-primaria/cedole-librarie with the addition of other booksellers. The page will also show all the latest information.

For any information on the matter you can send an email to cedole.libri@comune.modena.it, or contact the numbers 059.2032771 – 2032708

Best regards.

Director of the School-Educational
System Departmet
Paola Francia

**Comune di Modena**

foglio segue n. 3

Aux parents des élèves fréquentant les
écoles primaires de la ville

Objet: nouveautés concernant la fourniture gratuite des livres scolaires pour les élèves fréquentant les écoles primaires.

Chers parents,
pour l'année scolaire 2020-2021, les coupons en papier ne seront plus fournis, mais vous pouvez vous rendre directement chez l'un des libraires inscrits au registre municipal pour réserver et retirer les manuels scolaires gratuitement.

Il vous suffira de vous rendre dans l'une des librairies inscrites sur le registre, munis du code fiscal de votre enfant, pour réserver les livres nécessaires. La personne venant retirer les livres devra également présenter son code fiscal, afin de pouvoir conclure l'opération de fourniture des manuels.

Nous joignons à cette communication une première liste de librairies inscrites sur le registre. Sur la page www.comune.modena.it/instruction/scuola-primaria/cedole-librarie, la liste des librairies adhérant à l'initiative sera mise à jour périodiquement avec les noms des nouvelles adhésions, et vous pourrez obtenir les dernières informations. <http://www.comune.modena.it/istruzione/scuola-primaria/cedole-librarie>.

Pour plus d'informations à ce sujet, nous vous invitons à envoyer un email à cedole.libri@comune.modena.it, ou à contacter les numéros 059 2032771 – 2032708.

Cordiales salutations.

La Directrice
Service Système Éducatif-scolaire
Paola Francia



Libreria- Bookshop - Librairie	Indirizzo - Address - Adresse	Contatti - Contact information- Contacts
Cartoleria Catellani	Via Emilia Est, 3/G Rubiera (Re)	0522.627423
Cartoleria Eta Beta	Via Peruzzi, 20/G-H-I-L Carpi (Mo)	059.687207
Cartoleria Il Nastrino	Via Barbolini, 1/B Modena	059.222571
Cartoleria Magnoni	P.zza Cavazzuti, 1/E Castelnuovo Rangone (Mo)	059.535266
Cartoleria Setti Gianluca	Via Longhena, 35 Modena	059.393186
Centro Servizi Buffetti	Via della Cornice, 5 Arma di Taggia (Im)	018.4461056
Clan Edizioni	Viale E. Po, 426 Modena	059.335150
Costi Patrizia	Corso Trieste, 40/B Toano (RE)	0522.805029
Edicola di Cognento	Via G. Luvini, 5 Modena	059.352420
I Libri sul comò	Via G. Garibaldi, 40/42 Maranello (Mo)	0536.943075
La Libreria snc	Via Indipendenza, 30 Sassuolo (Mo)	0536.981390
Cartoleria La Lucciola	Via Bellini, 68 Modena	059.237085
Cartoleria La Matita	Via Bortolini, 3 Castelvetro (Mo)	059.790860
Cartoleria Marisa Pelloni	Via Forlanini, 29/33 Modena	059.340985
Libreria Pavlin	Via Rovere, 31/F Finale Emilia (Mo)	0535.780092
Cartoleria Più di così	Via La Malfa, 11 Casinalbo (Mo)	059.462125
Ricevitoria FP	Via Luosi, 158/A Modena	059.6232703
Student's Shop	Viale Cittadella, 77 Modena	059.224008
Tanzi Edizioni Didattiche	Via Vignolese, 242 Modena	059.393030
Cartoleria Teorema	Via Prampolini, 16/A Rubiera (Re)	348.4949614